Среда, 1 октября 1975 года,
15 час. 10 мин.

Нью-Йорк

СОДЕРЖАНИЕ

Стр.
Пункт 9 повестки дня:
Общие прения (<i>продолжение</i>):
Выступление г-на Уиллса (Гайана)	419
Выступление г-на Ульд Мукнаса (Мавритания)	423
Речь президента Республики Уганда фельдмаршала Иди Амина Дады	426

Председатель: г-н Гастон ТОРН
(Люксембург).

ПУНКТ 9 ПОВЕСТКИ ДНЯ

Общие прения (*продолжение*)

1. Г-н УИЛЛС (Гайана) (*говорит по-английски*):
Г-н Председатель, я с большим удовольствием поздравляю вас с избранием на пост Председателя тридцатой сессии Генеральной Ассамблеи нашей Организации. Я уверен, что под вашим умелым руководством мы добьемся дальнейшего прогресса в осуществлении на практике тех испытанных временем принципов, на основе которых должны проходить наши прения. Я хотел бы также воспользоваться этой возможностью и поблагодарить вашего предшественника, министра иностранных дел Алжира Его Превосходительства г-на Абдельазиза Бутефлику за его руководство работой двадцать девятой сессии, а также работой седьмой специальной сессии.

2. Всем хорошо известно, что правительство и народ Гайаны всегда поддерживали борьбу за свободу. Но особенно пристальное внимание уделялось африканскому региону, которому мы оказывали всяческую помощь. Поэтому мы с большой гордостью приветствуем на нашей Ассамблее делегации Республики Острова Зеленого Мыса, Демократической Республики Сан-Томе и Принсипи и Народной Республики Мозамбик в качестве новых членов Организации Объединенных Наций и надеемся, что в недалеком будущем Папуа Новая Гвинея также займет свое место в этой Организации.

3. Приветствуя эти новые государства-члены, мы заявляем как о своей полной поддержке, так и о поддержке со стороны системы Организации Объединенных Наций содействию реализации поставленных перед их обществами задач перестройки и реор-

ганизации. Основываясь на своем опыте, мы хорошо знаем, что деколонизация является только первым этапом. После победы особый упор приходится делать на экономическое освобождение, подтверждение культурных традиций и психологическую деколонизацию.

4. Большинство из нас получили в наследство разрушенную или несбалансированную экономику, основой которой являются монокультура и полезные ископаемые и отдельные отрасли которой принадлежат различным монополиям. Цель такой инфраструктуры, которая существовала ранее, сводилась к тому, чтобы быстро перебрасывать в Западную Европу сельскохозяйственную продукцию или полезные ископаемые, или к тому, чтобы поддерживать существование дешевой рабочей силы. И мы до сих пор все еще боремся с остатками этих проблем.

5. Видимо, неизбежно, что, по мере того как институты послевоенной международной экономической системы утрачивают свою законность и оперативность, после того как мы четко уяснили, что именно эта система привела нас к бедности и низвела на положение слуг, все экономические жизненно важные вопросы приобретают все большую политическую окраску. Не может быть возвращения назад. По мере того как мы используем нашу солидарность как инструмент для создания нового международного экономического порядка, становится необходимым построение жизнеспособных государств — государств, которые справедливо могли бы обеспечить нашим народам все блага, которые нам принесет возникающая глобальная система. Жизнь настоятельно требует создания на национальном уровне организаций по мобилизации всех трудовых навыков и режима экономии. Она требует установления контроля над нашими природными ресурсами. Она требует разумного создания соответствующей инфраструктуры. Она требует укрепления национального самосознания. Она требует бдительности в условиях постоянной враждебности мощных транснациональных корпораций, в условиях деятельности подрывных организаций тех правительств, которые всегда стремились покровительствовать крупным капиталовложениям и которые в течение многих поколений грабили национальные богатства развивающихся стран.

6. Но эта причина для проведения необходимых изменений порождает также и причину для возникновения беспорядков, для распространения недовольства, для ослабления правительств развивающихся стран, единственная вина которых — решительное стремление к достижению согласованных националь-

ных целей. Таким, всем нам сейчас очень знакомым способом подрывается политическая и экономическая безопасность развивающихся стран, и особенно малых стран.

7. Причиной озабоченности может явиться и то, что и сама система Организации Объединенных Наций в некоторых аспектах поддерживает утонченные формы вмешательства и проникновения. Хотя, с одной стороны, наша Организация является полезным и незаменимым форумом для рассмотрения и разрешения конфликтов, с другой стороны, она может быть использована и используется для оказания давления с целью сохранения существования нынешней системы экономических отношений. Хорошо известно, что такие организации, как Международный банк реконструкции и развития и Международный валютный фонд, либо прекратили оказывать законную помощь, либо в попытке навязать свой подход к проблеме развития установили правила, которые, если бы они были приняты, закрепили бы продолжающееся господство нескольких государств.

8. По мере обсуждения вопросов на этой тридцатой, юбилейной сессии мы должны прийти к согласию о том, чтобы принимающие решения органы системы Организации Объединенных Наций, которые время от времени используются для создания препятствий изменениям, стали более демократичными и более отвечали нашим целям и нашим устремлениям.

9. Однако требуются гораздо большие усилия. Мы должны рассмотреть возможную реакцию этой Организации на деятельность правительств, которые во имя обеспечения своей национальной безопасности принимают меры, направленные на ослабление других правительств. Более того, наша Организация должна все чаще признавать и поддерживать законность стратегии и методов развития, которые мы считаем необходимыми для удовлетворения насущных потребностей народов развивающихся стран.

10. В этой связи консолидацию развивающихся стран, которая была начата и продолжена движением неприсоединения, и Группы 77 следует рассматривать как меру не конфронтации, а обогащения всего международного сообщества, сообщества государств, каждое из которых вносит вклад в наше общее достояние в виде своего конкретного опыта, таланта и богатства. Одной из наших первоочередных задач является придавать большее значение этой солидарности и вкладывать в нее более глубокое содержание с помощью таких мер, как поощрение регулярного обмена новостями и информацией среди развивающихся стран, создание форм региональной безопасности, таких как зоны мира, а также с помощью поддержки программ экономического сотрудничества среди развивающихся стран.

11. Седьмая специальная сессия, посвященная развитию и международному экономическому сотрудничеству, сейчас позади. Встречаясь сразу же после сессии, мы берем на себя ответственность объективно

оценить ее результаты, проанализировать ее решения и определить ее значение для будущего развития международных экономических отношений. Мы должны рассматривать эту сессию в исторической перспективе.

12. Гайана признает, что эта специальная сессия сыграла определенную роль в развитии диалога об установлении нового международного экономического порядка. Меры, предложенные в области торговли, передачи ресурсов, индустриализации, науки, технологии, продовольствия и сельского хозяйства, если они будут осуществлены, будут представлять собой позитивные достижения, поскольку их цель — устранить некоторые из наиболее вопиющих противоречий в международной экономической системе. В связи с единогласным принятием окончательной резолюции эта сессия приветствовалась как важный поворотный пункт в позиции развитых стран в отношении решающих вопросов развития. Некоторые рассматривают ее результаты как начало новой эры примирения и взаимопонимания между развитыми и развивающимися странами.

13. Однако можем ли мы надеяться, что идем по новому пути? Можем ли мы надеяться, что встали на путь, связанный с новыми задачами? Хотя, не предвосхищая результатов, мы подходим к этому вопросу с полным пониманием, имеется возможность того, что, несмотря на данные обязательства и заверения в доброй воле, мы можем и не достигнуть целей, к которым мы так ревностно стремимся. Возможно также, что вместо необходимых радикальных мер мы предложим лишь полумеры. В анналах этой Ассамблеи есть прекрасные резолюции и красноречивые заявления, свидетельствующие о красивых жестах, однако мы не должны забывать, что во многих случаях все это оставалось заверениями на бумаге, не так часто почитаемыми и редко осуществляемыми на практике.

14. О наших политических обязательствах будут судить по осуществлению нами на практике этих принципов. Давайте же надеяться на то, что путь к осуществлению согласованных мер не будет усеян препятствиями, которые, похоже, появляются на каждом возможном повороте, препятствиями, которые создаются теми, кто совсем недавно помогал достижению консенсуса.

15. Более того, мы не должны полагать, что объявленное согласие с некоторыми принципами, за которые мы, в развивающемся мире, боролись, привело к прекращению прений. Концепции были признаны; были взяты обязательства; было объявлено о хороших намерениях; но не все наши требования еще удовлетворены. Поэтому неослабно должна продолжаться борьба до тех пор, пока развивающийся мир не достигнет своих законных целей в установлении справедливого и равноправного международного экономического порядка.

16. Как я уже говорил в ходе седьмой специальной сессии¹, хотя компромисс и может составлять основу

консенсуса, он, тем не менее, не является приемлемой целью, если он приносит в жертву основные принципы или противоречит справедливым и равноправным решениям. Именно в этом заключается позиция развивающегося мира. Таков принцип, исходя из которого мы действуем.

17. Перспективы прочного мира на Ближнем Востоке прежде всего включают в себя признание прав народа Палестины. Его борьба является неотъемлемой частью освободительной борьбы во всем мире. Этот район, колыбель стольких культур и религий, в настоящее время является ареной соперничества и столкновения интересов великих держав, которые намерены поддерживать экспансионистские цели сионизма или обеспечивать контроль за средствами коммуникаций или энергетическими ресурсами.

18. В обстановке подобного беспокойства мы должны продолжать настаивать на том, чтобы главную ответственность в этом районе международное сообщество несло за восстановление прав народа Палестины.

19. Мы приветствуем недавно заключенное соглашение, первое соглашение, которое предотвратило возобновление вооруженного конфликта. Возможно, что подобный подход постепенно может привести к окончательному миру. Я искренне надеюсь на это. Мир должен основываться на приемлемом решении проблемы Палестины и на выводе израильских войск с насильственно оккупированных территорий.

20. Положение на Кипре ухудшилось после разрыва переговоров между двумя общинами. Это явилось трагическим поворотом событий, ибо мир на Кипре возможен только в том случае, если будет достигнуто согласие между этими общинами. История Кипра и существующие у двух общин отношения с континентальными государствами усложняют проблему. И, именно учитывая историю этого вопроса, Генеральная Ассамблея в резолюции 3212 (XXIX) сформулировала комплекс сбалансированных принципов, в рамках которых, как твердо надеется Гайана, можно достигнуть окончательного урегулирования. Эта резолюция была единогласно принята Генеральной Ассамблеей. Она была принята всеми заинтересованными сторонами.

21. Переговоры между общинами являлись только одним аспектом этого соглашения, и мое правительство очень сожалеет, что другие положения этой резолюции до сих пор не осуществлены. В частности, в деле возвращения беженцев был достигнут очень небольшой прогресс. Не произошло никакого сдвига и в плане вывода иностранных войск с этой многострадальной земли. Важно, чтобы государства-гаранты признали, что урегулирование на Кипре не может быть навязано извне, если мы хотим, чтобы оно было постоянным и чтобы обе общины могли свободно заключить взаимоприемлемое соглашение. Современная история свидетельствует о том, что политическое соглашение не имеет шансов выжить, если оно диктуется

стороной, имеющей военное превосходство. Гайана, со своей стороны, выступает против агрессивной интервенционистской политики.

22. Гайана с большим вниманием следит за борьбой народа Восточного Тимора за свою независимость. Мы всегда выступали за такую политику, в соответствии с которой все народы должны определять свою судьбу без какого-либо вмешательства извне. В этой связи мы поддерживаем освободительное движение Восточного Тимора. Мы призываем, чтобы силы, направленные на вмешательство с целью изменить избранный народом Восточного Тимора курс, были направлены на такую деятельность, которая не нарушила бы права народа Восточного Тимора на самоопределение.

23. Мы живем в период, когда Организация Объединенных Наций признала право всех народов на самоопределение и независимость. Мы были свидетелями появления в течение этого периода многих новых независимых стран, которые долгое время утверждали все с большей силой свою подлинную самостоятельность на международной арене. На этом полушарии возникло новое сообщество независимых государств, которые присоединились к латиноамериканским странам, богатым революционными традициями. Появилось возросшее осознание региональной самобытности. Мы были свидетелями почти единодушного отказа от всех форм колониализма и эксплуатации.

24. Но, как это ни парадоксально, в Латинской Америке существует ненормальное положение, противоречащее стремлениям колониальных народов к независимости и к началу подлинного экономического развития. Я имею в виду вопрос о Белизе, стране, которая против своей воли сохраняет колониальный статус, который она презирает и отвергает вследствие агрессивных угроз в отношении ее территориальной целостности со стороны соседнего государства, которое к тому же является развивающимся. Территориальные претензии в отношении Белиза не имеют никаких оснований. Они были отвергнуты всем народом Белиза, единственным желанием которого является достижение полной независимости своей страны.

25. В течение более десяти лет народ Белиза был свидетелем того, как рушились его стремления к получению независимости вследствие незаконных и абсурдных территориальных притязаний соседней страны, дружбу с которой он хотел бы иметь, но чье господство он решительно отвергает. Гайана призывает международное сообщество не оставаться равнодушным, недвусмысленно и бескомпромиссно поддержать народ Белиза в его борьбе за независимость и сохранение своей территориальной целостности. Белиз должен быть свободным.

26. Динамические изменения в Латинской Америке в результате событий как национального, так и международного масштаба привели к созданию новых институтов. Они также привели к реформам институтов,

в течение длительного времени противившихся изменениям. Создание Латиноамериканской экономической системы имеет целью образование форума, в котором могли бы встречаться и решать между собой свои проблемы все нации континента, встречаться, будучи свободными от влияния и господства великих держав. Поэтому Гайана полностью поддерживает цели этой системы. Эта организация имеет возможность стать эффективным инструментом развития в данном регионе. Она служит делу решения давно назревших проблем.

27. Все более демократичными становятся международные отношения. Стало совершенно очевидно, что отношения между странами полушария должны основываться на элементарном праве каждого государства принимать никем не лимитированное участие в различных организациях полушария. Каждое государство имеет право на суверенное существование в таких организациях на равной основе. Поэтому мы приветствуем недавно предпринятые шаги с целью внесения изменений в структуру Организации американских государств [ОАГ]. Тем не менее мы считаем своим долгом подчеркнуть, что эти изменения недостаточны для преобразования ОАГ в такую организацию, которая отвечала бы нуждам развивающихся стран этого региона. Именно в структуре и процедуре этой Организации заложены основы неравенства. Это следует устранить.

28. История имеет много доказательств необходимости разоружения. В различные времена всегда больше всех проявляли нежелание разоружаться именно те, в чьих руках была сосредоточена власть. Римляне говорили, что, укорачивая копья, вы удлиняете свои границы. И наоборот, те, кто чувствовал себя отсталым в техническом отношении, всегда громче всех призывали к разоружению. Мне кажется бессмысленным стремиться к приобретению оружия, которым никто не осмелится воспользоваться. Но следует признать, что мучы торговли и комедии одни и те же. Стратегия смиренной рубашки, в которой мы оказались, не может быть ликвидирована ссылками на теории ограниченных войн, будь они ядерные или какие-либо еще.

29. Эта всемирная Организация больше не в состоянии проводить дискуссии по разоружению в рамках отдельных форумов. Настало время созвать всемирную конференцию по разоружению или, может быть, специальную сессию Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций по разоружению. Прежняя Лига Наций не сумела решить вопрос о разоружении, но эта неудача не должна огорчать нас. Ведь подавляющее большинство человечества не было представлено в этой Организации. Во всяком случае, эта неудача должна вдохновить нас на новые непрекращающиеся усилия.

30. Ресурсы развивающихся стран, которые могли бы быть использованы для помощи в целях развития, повседневно распыляются на преодоление всяческих несчастий. Производятся колоссальные затраты на

развитие таких наук, которые направлены на цели устрашения и разрушения и представляют собой деградацию человеческих устремлений. Спрос на людские ресурсы, деньги и материалы, время и энергию катастрофически ограничивает возможности человека.

31. За 30-летний период деятельности Ассамблеи отношение к неприсоединившимся странам претерпело изменение от безразличия и пренебрежения к растущему пониманию и поддержке. Мы на данном этапе должны признать заслугу данной Ассамблеи в достижении ею некоторых крупных успехов.

32. Именно движение неприсоединения выступало за принятие принципа сосуществования, того принципа, по которому различия в социальной и экономической системах или идеологиях не должны мешать международному сотрудничеству развиваться на равноправной основе.

33. Именно движение неприсоединения поддерживало и направляло самый глубокий преобразующий процесс во все времена, а именно процесс деколонизации и освобождения.

34. Именно движение неприсоединения, отстаивая суверенное право государств проводить независимую политику, свободную от интриг и давления различных блоков, в значительной степени предотвратило угрозу всеобщей гибели человечества.

35. И не будем забывать о том, что именно благодаря движению неприсоединения стало возможным обеспечение и поддержание достигнутого с большим трудом мира, что эта Организация превратилась в орган, чьи действия в значительной степени направлены на разрешение проблем мира и безопасности, которые тесно переплетаются с экономическим развитием и экономической безопасностью.

36. Именно солидарность неприсоединившихся стран и уравнивающая сила, лежащая в основе программы совместной борьбы за независимость и экономическое сотрудничество, именно упорство и настойчивость движения неприсоединения позволили начать работу по созданию нового международного экономического порядка.

37. Мы не должны ослаблять бдительность. По-видимому, конфронтация между сверхдержавами уступила место консультациям и видимости разрядки. Каковы бы ни были пропагандистские уловки, совершенно очевидно, что мы имеем дело все с тем же "ветхим Адамом". Конкуренция и соперничество на земле и на море продолжают подрывать стабильность государств. Подрывная деятельность и расшатывание устоев с применением старых приемов, а именно проникновение, окружение и десант, остаются в силе и сегодня. Настойчиво проводится гегемонистская политика. Стремление поставить в зависимость другие государства остается внутренней потребностью.

38. Никогда еще не существовало более острой необходимости в принципах неприсоединения. Те из нас, кто оказался невольно втянутым в существующее на нашей планете движение, должны продолжать предпринимать усилия, направленные на то, чтобы исключить террор из словаря международной жизни. Мы не должны позволить, чтобы история последней четверти XX века превратилась в монополию двух-трех государств. Мы не должны позволить, чтобы технический прогресс, достигнутый человечеством, превратился в его западню или способствовал его вымиранию или обезчеловечиванию.

39. Мое правительство по-прежнему отвергает апартеид и правление белого меньшинства в южной части Африки, где расизм приобрел сознательную политическую форму. Бантустанизация огромных масс населения, практика проведения повального контроля, поощрение вражды между племенами — все это направлено на то, чтобы создать источник дешевой рабочей силы и усилить эксплуатацию человека человеком, и все это представляет собой факты, которые мое правительство считает в высшей степени неприемлемыми. Стратегия, определенная в Лусакском манифесте 1969 года, и Декларация, принятая в Дар-эс-Саламе в 1975 году, привели к значительным результатам. Ось Лиссабон — Солсбери — Претория была подорвана. Враг был изолирован. С основными сторонниками расизма расправлялись по очереди. Португальский колониализм в Африке сдается в архив истории. Путь вперед открыт. Победа обеспечена.

40. Перейдя в 1965 году Рубикон путем принятия односторонней декларации независимости, лидер мятежников Ян Смит вынужден был столкнуться лицом к лицу с политической реальностью на континенте и правосудием, которые преследовали его в течение десяти лет и, наконец, загнали в тупик в Зимбабве.

41. Гайана поддерживает новые меры и контакты в южной части Африки, цель которых — использовать силу и угрозу силой в качестве инструментов, направленных на осуществление чаяний большинства. Очень заманчиво для тех, кто находится далеко от поля боя и кто не несет никаких потерь, быть "большими роялистами, чем сам король", и позволять себе недостойным образом оспаривать мотивы и суждения. Гайана твердо убеждена в справедливости четырех титанов Замбези — Ботсваны, Мозамбика, Замбии и Танзании, которые стремились к тому, чтобы мир знал о своих победах не меньше, чем о войнах.

42. В конечном счете люди оценят по достоинству решимость и честность тех, кто в трудной борьбе одержал победу в Мозамбике и чьи надежды, наконец, осуществились.

43. Имея своим соседом Южную Африку, рождающаяся Зимбабве унаследует те проблемы, которые станут испытанием для ее политических институтов и культурных связей с народами шона и ндбеле. Следует достичь договоренности, с тем чтобы союз, символом которого является Африканский националь-

ный конгресс, все время укреплялся. Мы поддерживаем стойких борцов Зимбабве в их борьбе и не сомневаемся в том, что они используют все возможности и сделают так, чтобы в ближайшем будущем правление белого меньшинства исчезло с территории Зимбабве.

44. В Анголе продолжается жестокая борьба за власть, раздуваемая соперничеством великих держав и махинациями транснациональных корпораций. Гайана решительно придерживается того мнения, что народу Анголы должно быть предоставлено право самому решать свою собственную судьбу. Нельзя допустить, чтобы достижение политической свободы было запятнано кровью тех, кто стремится к получению такой свободы. Единство является насущной необходимостью. Из этого вытекает и все остальное. Процесс рождения Анголы был достаточно болезненным и трудным. Мы надеемся на то, что появившееся на свет государство займет свое место в семье народов и внесет свой вклад в победное шествие человечества как единое целое.

45. В Намибии сохраняется незаконная оккупация. Попытки исключить Народную организацию Юго-Западной Африки [СВАПО] из процесса перестройки будущего данной территории должны быть решительно осуждены. СВАПО является единственным законным представителем народа Намибии. Это непреложный политический факт. Некоторые считают, что политика подобного рода в южной части Африки является признаком прогресса. Мое правительство и моя делегация не могут разделить эту точку зрения. Если режим Южной Африки желает продемонстрировать, что его нынешняя стратегия является *voпа fide*, то ему следует в полной мере осознать силу международного мнения и больше реагировать на критику, которая содержится в многочисленных резолюциях Организации Объединенных Наций и других организаций.

46. Окончательная победа близка, но всегда будут существовать силы сопротивления и репрессий, которые будут стремиться воспрепятствовать этой нарастающей волне. Наша прямая обязанность заключается в том, чтобы сохранить это уже набравшее силу поступательное движение, а также подтвердить нашу приверженность принципам Устава. Нашей прямой обязанностью является вновь подтвердить, что мы никогда не прекратим борьбу против всех проявлений апартеида, расизма и колониализма, будь то в южной части Африки или где-нибудь еще.

47. Г-н УЛЬД МУКНАС (Мавритания) (*говорит по-французски*): Г-н Председатель, тридцатая сессия Генеральной Ассамблеи открывается в то время, когда на международной арене происходят важные события. В экономическом отношении те болезни, от которых страдает международная система, выявились в результате тщательного диагноза и была сделана попытка их вылечить. На политической арене отмечается завершение войны в Индокитае, значительный прогресс в области деколонизации. Эти достижения, без сомнения, являются важным шагом в направлении установления мира. Однако предстоит еще долгий

путь, прежде чем в международных отношениях воцаряется истинная справедливость, и народы, которые все еще находятся под колониальным игом, смогут полностью осуществить свои права на достоинство, свободу и независимость. И данная тридцатая сессия, которой вы призваны руководить, начала свою работу в такой обстановке, когда людей объединяют страдания и надежды.

48. Ваши обязанности, г-н Председатель, сложные и трудные, но те, кто знает вас как государственного деятеля и выдающегося дипломата страны, которая пользуется заслуженным уважением, те, кто знает такие ваши качества, как дальновидность и понимание, испытывают радость по поводу единогласного избрания вас Генеральной Ассамблеей на пост Председателя этой сессии. Я прошу вас принять самые теплые поздравления делегации Мавритании по поводу выраженного вам доверия и уважения, а через вас — вашей стране, Люксембургу.

49. Я должен также очень тепло поблагодарить вашего предшественника, моего друга и брата г-на Абдельазиза Бутефлику, министра иностранных дел Алжирской Народной Демократической Республики. Делегация Мавритании счастлива, что она может выразить ему благодарность, поскольку он является не только достойным представителем Африки, но и министром иностранных дел братской страны, с которой Мавритания поддерживает самые тесные и плодотворные отношения. Его мужество, а также личные и человеческие качества навсегда останутся в истории Организации Объединенных Наций, поскольку этот человек, несмотря на сопротивление и критику, умел четко видеть проблемы и был первым среди тех, кто привел нас к ясному осознанию этих проблем. Поэтому мы выражаем ему нашу благодарность за ту важную работу, которую он провел на двадцать девятой очередной сессии и на седьмой специальной сессии Генеральной Ассамблеи.

50. Наш Генеральный секретарь г-н Курт Вальдхайм также заслуживает нашей благодарности за осуществление своей грудной и почетной задачи. Я хочу еще раз заявить ему о том, что Мавритания поддерживает его в его постоянных и твердых усилиях, направленных на защиту принципов Устава Организации Объединенных Наций и идеалов равенства и справедливости.

51. Ранее я говорил, что народы переживают одновременно чувства беспокойства и надежды. Если мы изучим международное положение, то мы увидим, что оно ознаменовано такими событиями, которые приближают нас к миру. Между сверхдержавами устанавливаются новые взаимоотношения, основанные на экономическом сотрудничестве, невзирая на разницу в политических системах и идеологические расхождения. Этот новый дух сотрудничества и взаимопонимания проистекает из осознания того факта, что в рамках ядерного равновесия нельзя насильственно изменить уже установившиеся географические и политические границы. Развитию этого процесса способ-

ствует также и осознание того, что два мощных промышленных и торговых блока могут получать огромные взаимные выгоды на основе экономического сотрудничества.

52. В Европе, где на протяжении долгого времени мирные инициативы и попытки мирными средствами урегулировать проблемы, оставшиеся после второй мировой войны, разбивались о стену непонимания и подозрительности, постепенно начинает развиваться новая эра доверия и взаимного уважения.

53. Восстановлен мир во Вьетнаме и Камбодже, где в результате войны и иностранной интервенции на протяжении долгого времени гибли вьетнамцы и камбоджийцы. Это не тот мир, который возник в результате компромисса или обязательства, которое не было выполнено; это такой мир, за который народы дорого заплатили. Камбоджийский народ сознательно взял на себя тяжелую ношу страданий и жертв и добился восстановления своей независимости. Его победа — это победа всех народов, которые все еще борются за свою свободу и свое достоинство. Эта победа камбоджийского народа дает мне сегодня возможность приветствовать его представителей в этой Ассамблее, где они заняли свое законное место. Победа вьетнамского народа имеет не меньшее значение. Благородная борьба, которую вел этот народ, привела его в конце концов к достижению его цели — независимости и свободе.

54. Соединенные Штаты, которые так безжалостно разрушали оба вьетнамских государства, обязаны помочь им в их восстановлении. Однако Соединенные Штаты не только не проявили такого великодушия, но и дошли до того, что выступили против приема двух вьетнамских государств в члены Организации Объединенных Наций, злоупотребляя своим правом вето. Моя страна не может не сожалеть о подобной позиции, которой нет оправдания.

55. Совместными усилиями освободительных движений и Организации Объединенных Наций был достигнут значительный прогресс в области деколонизации. Конкретным результатом этого прогресса явилось получение многими странами международного суверенитета. Я хотел бы передать самые теплые поздравления от имени народа Мавритании находящимся сегодня с нами представителям братских стран, которые получили независимость. Я имею в виду Мозамбик, Острова Зеленого Мыса и Сан-Томе и Принсипи.

56. С экономической точки зрения седьмая специальная сессия, посвященная развитию и международному экономическому сотрудничеству, явилась тем редким предметом встречи, на которой конфронтация уступила место диалогу. Это особенно приятно, поскольку основные международные экономические проблемы — и в первую очередь проблема развития — сегодня стоят более остро, чем когда-либо в прошлом. Конкретные меры, предложенные специальной сессией, представляют собой важный шаг в деле установления нового международного экономического поряд-

ка, поскольку это именно те меры, которые были единогласно приняты всеми членами нашей Организации. Мы знаем, что резолюция, принятая на седьмой специальной сессии [резолюция 3362 (S-VII)], имеет определенные упущения и недостатки, но, тем не менее, она отражает искреннее желание начать полезный и конструктивный диалог.

57. Моя делегация уже имела возможность в начале этого месяца изложить свою основную позицию в отношении проблем развития, с которыми сталкиваются страны "третьего мира". Мы особенно подчеркивали необходимость стабилизации цен на сырье, необходимость адекватной передачи ресурсов на финансирование развития и более справедливого распределения промышленности в мире. Хотя наши требования полностью и не удовлетворены, все же мы должны признать, что наши законные требования в различных областях встречены с неослабевающим интересом.

58. Эти замечательные события несомненно представляют собой значительный успех миролюбивых сил. Поэтому они законно являются источником надежды. Тем не менее нужно признать, что пока еще далеко не везде обеспечен мир, и достижение справедливости в международных отношениях является еще далекой целью. Эти отрицательные факторы представляют собой серьезную опасность для международного сообщества.

59. Первым из этих негативных факторов является вопрос о Палестине, который непосредственно переплетается с проблемой обеспечения международного мира и безопасности. Народ Палестины, существование которого на протяжении столетий было связано с географией и с землей самой Палестины, был изгнан из своих домов, лишен всех благ и в настоящее время вынужден жить на пожертвования различных стран. Это вопиющая несправедливость по отношению к народу Палестины, и она составляет суть главной проблемы Ближнего Востока. Поэтому ясно, что любое решение этой проблемы обязательно должно включать восстановление национальных и законных прав народа Палестины, включая его право на возвращение в свои дома, его право на независимость и внутренний и международный суверенитет.

60. На других оккупированных арабских территориях Израиль с помощью силы проводит политику устрашения и колониализма. Систематическое проведение политики расселения и размещения прибывших отовсюду поселенцев, за исключением района, о котором идет речь, само по себе является весьма показательным в отношении того, как власти Тель-Авива рассматривают свой вклад в установление мира на Ближнем Востоке. Совершенно очевидно, что израильские власти хотели путем насильственных изменений поставить мир перед совершившимся фактом и тем самым создать необратимый процесс этих изменений.

61. Мы, конечно, с большим вниманием следили за попыткой государственного секретаря Соединенных

Штатов разморозить существующее весьма опасное положение "ни войны, ни мира" — положение, сохранение которого не может не угрожать делу мира в этом районе, а следовательно, и международной безопасности. Хотя достигнутые им результаты и можно рассматривать как начало пути к решению проблемы, правильно, тем не менее, и то, что помощь Израилю в вопросе вооружения может поставить под угрозу любую возможность установления мира на Ближнем Востоке. Более того, эти результаты будут носить ограниченный характер и не окажут какого-либо эффективного воздействия на ситуацию, если аналогичные и срочные усилия не будут предприняты в других районах, а именно на сирийской стороне, в частности на иорданском фронте. Во всяком случае, следует понимать, что любая попытка к достижению мира на Ближнем Востоке окажется иллюзией и неотъемлемые национальные права палестинского народа не будут восстановлены, пока арабские территории не будут освобождены от оккупации.

62. Еще одним отрицательным фактором является трагическая ситуация в южной части Африки. В действительности народы Южной Африки и Зимбабве остаются под игом колониализма, основанного на расовой сегрегации и господстве со стороны горстки иностранных поселенцев над большинством населения. Расистская политика режима Претории, которая отказывает 13 миллионам африканцев в самых элементарных правах человека, является вызовом международному сообществу и самой этой Организации. Те, кто отвергает принципы Организации и систематически попирает ее соответствующие решения, не имеют права находиться в числе ее членов. Южноафриканский режим не должен быть представлен на этом форуме до тех пор, пока он искренне не будет соблюдать принципы равенства и уважения человеческой личности, принципы, которые являются структурой и самой сущностью нашей Организации. В отношении расистского режима Яна Смита члены Организации Объединенных Наций обязаны решительно укреплять и применять санкции, установленные Советом Безопасности.

63. Я хотел бы здесь заверить народы Южной Африки и Зимбабве в непоколебимой поддержке со стороны Исламской Республики Мавритания и солидарности с их борьбой за свое достоинство, свободу и национальную независимость.

64. Проблема Анголы также вызывает у нас беспокойство. Мы надеемся, что эта страна сумеет обрести мир и спокойствие в своем единстве и братстве, не допуская раскола, для достижения своей независимости. Народ Анголы переживает трудный этап своего существования, но мы убеждены в том, что, если этот народ получит самостоятельность, он справится со своими задачами и восстановит свое национальное единство.

65. Говоря о колониальных проблемах, я не могу не упомянуть проблему Западной Сахары, которая приобрела для нас исключительную важность, поскольку она связана с территориальной целостностью и един-

ством нашего народа. У нас, безусловно, будет возможность заняться рассмотрением существа этой проблемы в Четвертом комитете, после того как Выездная миссия в территорию [A/10023, глава XIII, приложение] представит Генеральной Ассамблее свой доклад и консультативное заключение, запрошенное у Международного Суда². Однако я сейчас хотел бы вновь подтвердить обоюдную решимость Исламской Республики Мавритания и Королевства Марокко найти в рамках Организации Объединенных Наций самое актуальное политическое решение этой проблемы — решение, которое будет в высшей степени учитывать соответствующие права двух стран. Я умышленно воздерживаюсь от обсуждения этой проблемы, поскольку Генеральная Ассамблея в прошлом году предприняла усиленные действия, которых я только что коснулся и результаты которых пока еще не известны. Следовательно, я буду считать своим долгом изложить подробно в ходе этой сессии, на более поздней стадии, мнение моей страны по этой проблеме, которая затрагивает как наше национальное единство, так и само наше существование.

66. Наряду с проблемами африканского региона, которые вызывают у нас особую озабоченность, мы не можем не упомянуть и проблемы других регионов, которые географически не столь далеки от нас, как это может показаться на первый взгляд. Одна из этих проблем — это проблема Кореи. В результате оккупации корейская нация была разделена. Временная демаркационная линия позже превратилась в окончательную границу — не потому, что этого пожелал корейский народ, а потому, что продолжающееся присутствие оккупационных сил создает необратимый процесс. Это положение, которому некоторые пытаются придать форму окончательного решения, представляет собой серьезную угрозу миру в этом районе, поскольку оно идет вразрез со священными принципами территориальной целостности страны и противоречит интересам его народа. Использование флага Организации Объединенных Наций для придания видимости законности такой деятельности, для маскировки оккупации южной части Кореи должно быть запрещено Организацией. Народ Кореи должен иметь реальную возможность для достижения своей независимости и мирного воссоединения без какого-либо иностранного вмешательства.

67. Эти очаги напряженности или конфронтации в отдельных районах не являются единственными проблемами, с которыми сталкивается международное сообщество. Существует еще одна острая проблема нашего времени: растущий разрыв между развитыми и развивающимися странами. Поскольку меры, согласованные на шестой и седьмой специальных сессиях Генеральной Ассамблеи для установления нового международного экономического порядка, еще не введены в действие, этот взрыв, который и так уже приобрел необъятные размеры, будет увеличиваться. Мы надеемся, что развитые страны проявят свою подлинную политическую решимость в осуществлении тех мер, которые, если они претворятся в жизнь, будут способствовать установлению подлинного международного сотрудничества.

68. Организация Объединенных Наций является подходящим форумом для такого рода международного сотрудничества. Реформа экономической системы Организации Объединенных Наций и установление структур в соответствии с новыми экономическими факторами могут сделать нашу Организацию еще более способной играть свою роль катализатора. Эти действия нашей Организации, являющейся инструментом мира и взаимопонимания среди народов, будут способствовать восстановлению ее роли и явятся фактором политического, экономического и социального прогресса.

69. Исламская Республика Мавритания, со своей стороны, готова внести свой вклад в нашу общую задачу по повышению роли Организации.

**Речь президента Республики Уганда
фельдмаршала Иди Амина Дады**

70. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): От имени Генеральной Ассамблеи я имею честь приветствовать в Организации Объединенных Наций Его Превосходительство Иди Амина Даду, президента Республики Уганда и нынешнего Председателя Организации африканского единства [ОАЕ]. Я приглашаю его выступить на Генеральной Ассамблее.

71. Г-н ИДИ АМИН ДАДА (Уганда)*: Будучи африканцем, я обращаюсь к вам на африканском языке. Будучи подлинным африканцем, я не хочу говорить с вами на иностранном языке. С разрешения Генерального секретаря моя речь будет зачитана нашим постоянным представителем в Организации Объединенных Наций г-ном Халидом Юнисом Кинене. А сейчас я хотел бы передать вам теплые приветствия народа Уганды, всех членов ОАЕ и всех народов стран "третьего мира".

72. Все вопросы, касающиеся ОАЕ, стран "третьего мира" и мира в целом, я включил в то заявление, которое сейчас зачитает вам посол моей страны. Благодарю вас.

73. Г-н КИНЕНЕ (Уганда) (*говорит по-английски*): Я сейчас зачитаю заявление Его Превосходительства Иди Амина, президента Республики Уганда и нынешнего Председателя ОАЕ, сделанное на тридцатой сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций.

74. Как подлинный и верный сын Африки, который не верит ни в какой колониальный и империалистический язык, я буду говорить с вами на африканском языке, который будет переведен вам посредством добрых услуг Секретариата Организации Объединенных Наций.

75. В этом году отмечается тридцатая годовщина Организации Объединенных Наций, и мне предостав-

*Г-н Иди Амин Дада говорил на языке луганда. Английский перевод его выступления был представлен делегацией Уганды.

лена высокая честь от имени ОАЕ и всего народа Уганды передать всем представителям на тридцатой сессии Генеральной Ассамблеи самые добрые и сердечные пожелания от имени всех африканских народов. В частности, я хотел бы выразить признательность народу Африки за солидарность, проявленную другими делегациями на этой Ассамблее, а также свою личную благодарность всему американскому народу, приветствовавшему меня и оказавшему мне гостеприимство во время моего пребывания в Нью-Йорке.

76. Я выражаю признательность и благодарность африканского народа основателям Организации Объединенных Наций. В частности, я восхищен приверженностью и теми большими усилиями, которые были предприняты всеми ведущими международными сотрудниками для успеха и процветания данной Организации, которая постоянно сталкивалась с исключительно серьезными проблемами. Мы вспоминаем первого Генерального секретаря Организации г-на Трюгве Ли из Норвегии и Председателя первой сессии Генеральной Ассамблеи г-на Анри Спаака из Бельгии и всех последующих генеральных секретарей, которых, к сожалению, уже нет с нами. Их личный вклад в успех данной Организации всем хорошо известен, всеми признан и останется навсегда в истории Организации Объединенных Наций.

77. Г-н Председатель, я хотел бы также воспользоваться данной возможностью, с тем чтобы поздравить вас в связи с единодушным избранием на этот высокий пост Председателя данной сессии. Учитывая ваш огромный опыт, у меня нет сомнения в том, что работа данной сессии будет осуществляться самым компетентным образом под вашим умелым и мудрым руководством. Я также хотел бы отдать должное нашему уважаемому Генеральному секретарю г-ну Курту Вальдхайму и всему его персоналу за динамизм и приверженность, с которыми они выполняют свои обязанности. Все члены Организации африканского единства удовлетворены методами работы, используя которые Генеральный секретарь выполнял свои поручения в Африке, особенно в области деколонизации и в отношении проблем, связанных с расистскими режимами меньшинства в южной части Африки.

78. Тридцатая сессия Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций проводится в то время, когда события в мире развиваются исключительно быстро. Имperialизм решительно отброшен назад, и народы промышленно развитых стран по-новому проявляют интерес к подлинному развитию стран "третьего мира" и к его борьбе за их экономическую независимость и созидание. Организация африканского единства, Председателем которой в настоящее время я являюсь, желает данной сессии успехов в ее работе, направленной не только на укрепление политической и экономической независимости и развитие ее стран-членов, но и на культурное и моральное развитие народов всего мира. Мы, в Африке, в частности в Уганде, полностью поддерживаем эти цели.

79. Повестка дня Ассамблеи данной сессии исключительно перегружена, и я не собираюсь останавливаться на ней подробно. Однако разрешите мне остановиться вначале по поручению 46 государств — членов ОАЕ, в рамках этого всемирного органа, на тех актуальных проблемах, которые вызывают наибольшую обеспокоенность на африканском континенте. Позже я выскажу несколько соображений как президент Республики Уганда.

80. По всей земле сохраняются очаги кризисов в политической, экономической, социальной и культурной областях. Поэтому многие страны тем или иным образом пытаются найти стабильные решения этих постоянных проблем. Двенадцатая встреча в верхах ОАЕ в Кампале, Конференция министров иностранных дел неприсоединившихся стран, проведенная в Лиме, и седьмая специальная сессия Организации Объединенных Наций, проведенная в этом зале незадолго до настоящего момента, являются доказательством истинного стремления человечества к поискам решения стоящих перед ним проблем и достижению идеалов и чаяний, к которым стремится международное сообщество.

81. С учетом данных обстоятельств разрешите мне, г-н Председатель, остановиться, в частности, на экономических проблемах, которые вот уже в течение долгого времени создают препятствия для достижения всемирного развития. Тот факт, что Программа действий по установлению нового международного экономического порядка была сформулирована на шестой специальной сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций [*резолюция 3202 (S-VI)*] и что она была ясно провозглашена на Конференции в Лиме и на седьмой специальной сессии, является, по моему мнению, исключительно важным моментом. Это важно, поскольку развитые страны, я надеюсь, начинают понимать, что экономическое сотрудничество любого вида с развивающимися странами должно быть основано строго на взаимной выгоде обеих сторон, а также на уважении национального суверенитета каждого государства. Эти состоявшиеся недавно международные форумы способствовали дальнейшему позитивному развитию в направлении создания реалистичного и справедливого международного экономического порядка, справедливого для всех его участников. Я хотел бы отдать должное властям Соединенных Штатов, и особенно президенту и членам конгресса, и отметить, что в политике Америки произошли положительные сдвиги в сторону стран "третьего мира", о чем они уполномочили государственного секретаря довести до сведения всех представителей во время седьмой специальной сессии Генеральной Ассамблеи³.

82. Война за самоопределение и политическую независимость сейчас почти закончена, за исключением южной части африканского континента и нескольких очагов в разных частях земного шара. Однако продолжается борьба за утверждение принципа опоры на собственные силы. На современном этапе эта борьба заключается в достижении экономической незави-

симости, без которой, как правильно было отмечено, политическая свобода не имеет значения.

83. Все государства-члены ОАЕ энергично ведут борьбу за установление полного контроля над своей экономикой. Каждое государство следует методам и темпам, которые наиболее соответствуют его национальным условиям. Мы, в Уганде, избрав короткий и революционный путь к экономической независимости, сейчас находимся до некоторой степени в лучшем положении, чем многие из наших братских государств. Наш опыт подсказывает нам, что, если промышленно развитые страны действительно серьезно готовы участвовать в расширении технической помощи развивающимся странам, они должны позаботиться о том, чтобы их эксперты, которые выезжают с миссиями, в первую очередь понимали стремление и решимость стран "третьего мира" быть хозяевами своей собственной экономики и чтобы они были по-настоящему преданы делу, которому призваны служить.

84. Эти современные миссионеры из технически хорошо оснащенных стран не должны мыслить подобно их колониальным предшественникам, которые пришли в Африку с убеждением в том, что они будут работать среди людей второго сорта. Современные апатриды, в которых сейчас так нуждается Африка, должны понять, что не они нанимают людей, а их приглашают на работу в различные регионы и что поэтому они должны быть партнерами в деле достижения мира, а не проповедниками своих политических идеологий или, более того, создателями иностранных империй. Если именно такие апатриды приедут в Африку и в другие районы "третьего мира", то дело достижения международного мира и позитивного развития только выиграет.

85. Усилия по достижению экономической независимости всех государств-членов Организации направлены на то, чтобы в будущем человечество получало стабильные и значительные доходы и чтобы общество, которое призвано создать новый экономический порядок, имело огромный потенциал. Мы стремимся не только к миру, свободному от колониализма, неоколониализма, империализма и сионизма, но и к миру, свободному от голода, болезней, невежества и любых форм напряженности, проистекающей из неравноправия в социальном или региональном развитии.

86. Если между странами "третьего мира" и имеется позитивное сотрудничество, то вызывает сожаление тот факт, что сотрудничество между странами "третьего мира" и промышленно развитыми странами оставляет желать лучшего. Поскольку экономика некоторых развитых стран во многом зависела от эксплуатации природных ресурсов развивающихся стран, они и сейчас стараются сохранить это положение, которое практически себя изжило. Мы надеемся и ратуем за то, чтобы эта тридцатая сессия активно содействовала экономическому сотрудничеству с теми, кто готов уважать суверенитет друг друга на равноправной основе.

87. Разрешите мне сейчас остановиться на некоторых основных политических проблемах, стоящих перед этим всемирным органом. На многих сессиях Ассамблея тратила уйму времени, пытаясь покончить с деколонизацией. Однако я с большим разочарованием заявляю, что и на нынешней сессии этой Организации, которая является колыбелью всеобщего мира и безопасности, имеются представители стран, которые присутствуют на данной Ассамблее только лишь для того, чтобы поговорить о свободе, демократии и справедливости, продолжая на практике действовать теми методами, которые осуждаются в этом зале.

88. Я рад отметить, что, несмотря на ряд неудач, события за последний год в области деколонизации развивались более успешно. Я имею в виду получение независимости тремя государствами — бывшими португальскими колониями: Мозамбиком, Островами Зеленого Мыса, Сан-Томе и Принсипи — и бывшей французской территорией Коморские Острова и их прием в ОАЕ, решение о котором было принято на двенадцатой сессии глав государств и правительств в Кампале. От имени Организации африканского единства я приветствую их членство в этом всемирном органе, и я убежден, что революционное настроение, которое они продемонстрировали в борьбе за свою независимость, будет способствовать реальному вкладу в работу нашей Организации. Я хотел бы также воспользоваться этой возможностью, чтобы поздравить народ государства Папуа Новая Гвинея в связи с достижением независимости. Африка приветствует это новое суверенное государство района Тихого океана в рядах данного всемирного органа.

89. Я пользуюсь возможностью в рамках этого форума, чтобы выразить признательность от имени стран Африки Движению вооруженных сил Португалии за его дальновидность. Португалия сейчас переживает процесс осознания своего суверенитета в рамках действенных и приемлемых в международном масштабе границ, которого она добилась в результате достигнутой в прошлом году действительно прогрессивной политики. Португалия сейчас может развивать свою экономику, не растрачивая свои ресурсы на поддержание устаревших колониальных амбиций, которым не могла соответствовать ее экономика прежде. Вновь обретенные независимость и свобода, которыми пользуются как португальский народ, так и бывшие португальские территории, — это прямой результат многолетней борьбы африканских народов в португальских колониях и прогрессивных сил внутри самой Португалии.

90. Я хотел бы также подчеркнуть значение приобретения независимости бывшими португальскими территориями в контексте того неблагоприятного положения, которое сложилось сейчас в Анголе. Правительство Португалии в конечном счете остается ответственной державой в Анголе до получения последней независимости 11 ноября 1975 года. Со своей стороны, ОАЕ сделает все, чтобы способствовать мерам, которые поставят под контроль сложившуюся ситуацию.

91. Здесь уместно предотвратить негативное внешнее влияние на настоящее положение в Анголе, которое затрудняет примирение трех основных освободительных движений Анголы: Народного движения за освобождение Анголы [МПЛА], Национального фронта освобождения Анголы [ФНЛА] и Национального союза за полную независимость Анголы [УНИТА]. Организация Объединенных Наций несомненно может сыграть положительную роль в этой трагической ситуации, чтобы не дать данному конфликту в Анголе принять широкие масштабы. Организация Объединенных Наций должна безоговорочно осудить те державы, которые в силу идеологических или стратегических причин поставляют в Анголу оружие, еще более осложняя таким образом и без того трудную ситуацию. Проблема Анголы в основном является проблемой Африки, и она должна быть решена африканцами. Я хочу заверить вас в том, что Комиссия по примирению в Анголе, которая была назначена на последней встрече глав государств и правительств ОАЕ, делает все возможное, чтобы добиться мира между соперничающими ангольскими сторонами. Я уверен, что Комиссия добьется успеха в своей деятельности. Я хотел бы также подчеркнуть то, что уже неоднократно отмечалось ранее, а именно: проблемы Африки могут быть решены лишь африканцами без какого бы то ни было вмешательства извне. В прессе раздаются голоса относительно того, что проблемы в Африке настолько взрывоопасны, что требуют контроля со стороны государств неафриканского региона. Эти высказывания или вообще какое-либо давление извне должны быть полностью исключены.

92. В результате достижения независимости перед новыми государствами – Мозамбиком, Островами Зеленого Мыса, Сан-Томе и Принсипи, а также перед Коморскими Островами возникли две связанные между собой проблемы. Первая и главная – это возвращение беженцев в свои территории, вторая – острая необходимость в получении технической и финансовой помощи для развития и социальной перестройки, а также для решения проблем национальной экономики.

93. Что касается вопроса о беженцах, то ОАЕ выражает благодарность за сотрудничество и щедрую помощь, которые были оказаны и продолжают оказывать Комиссия Объединенных Наций по делам беженцев, другие органы Организации Объединенных Наций, отдельные правительства и различные организации не только с целью возвращения беженцев в их собственные дома, но также с целью их примирения и реабилитации. Однако для государства Острова Зеленого Мыса проблема беженцев стоит особенно остро, поскольку она возникла в результате сложившегося в настоящее время положения в Анголе, где работают многие граждане этой страны. Таким образом, Острова Зеленого Мыса нуждаются в срочной помощи в вопросе размещения на своей территории вернувшихся перемещенных граждан. Призыв о помощи уже был направлен всем членам ОАЕ, однако, учитывая огромные масштабы этой проблемы, позвольте мне от имени ОАЕ обратиться с тем же призывом ко всем странам – членам Организации Объединенных Наций. Эта помощь

может быть предоставлена на основе многосторонних или двусторонних соглашений.

94. Что касается технической и финансовой помощи, то страны – члены Организации Объединенных Наций несомненно осознают нехватку средств, выделяемых на нужды образования и здравоохранения колониальных территорий государствами-метрополиями. Поэтому необходимо перестроить структуру социальных услуг: необходимо развивать транспорт, необходимо также создать основу для сельского хозяйства и других важнейших отраслей экономики. Это огромная задача, которую новым независимым странам предстоит решить. Я уверен, что Организация Объединенных Наций через свои различные специализированные органы сыграет полезную роль в этом трудном вопросе, с которым столкнулись самые молодые ее члены.

95. От имени новых независимых стран я также хотел бы обратиться со страстным призывом ко всем промышленно развитым странам, представленным в этой великой Организации, чтобы они проявили высокое понимание и солидарность и щедро предоставили помощь в рамках двусторонних соглашений, свободных от каких-либо политических соображений.

96. Что касается таких европейских колониальных держав, как Франция, Великобритания и Испания, то я могу лишь надеяться, что они последуют примеру новой Португалии и встанут на путь выполнения программы по деколонизации. ОАЕ не может согласиться с неуместными заявлениями некоторых колониальных держав относительно того, что народы, находящиеся под колониальным игом, якобы еще не готовы к получению независимости или что они предпочитают колониальный статус независимости. Совершенно очевидно, что ни один человек на земле не хочет вести рабское существование.

97. В июле этого года Коморские Острова провозгласили свою независимость, отделившись от Франции. Верная своим принципам уважения суверенного права народов на самоопределение и независимость, ОАЕ положительно восприняла заявление Коморских Островов о приеме в свои члены.

98. Проблемы, которые последовали за провозглашением независимости Коморских Островов, и позиция, занятая правительством Франции в этом вопросе, слишком хорошо известны этой Ассамблее, и мы не будем на них останавливаться. И не вина ОАЕ, что Коморские Острова до сих пор не подали заявления с просьбой о приеме в члены Организации Объединенных Наций. Намерения французского правительства в отношении Коморских Островов остаются двусмысленными. Франция стоит перед моральным обязательством разъяснить свою позицию по этому вопросу.

99. Несмотря на негативную позицию Франции, международное сообщество вообще и ОАЕ в частности были более чем терпимы по отношению к Франции в вопросе отношения этой страны к процессу деколо-

низации ее африканских территорий. Франции следует крепко подумать над этим вопросом, прежде чем нашему терпению наступит конец.

100. ОАЕ приветствовала результаты переговоров по вопросу о независимости между английским правительством и националистическими партиями Сейшельских островов: Объединенной партией народа Сейшельских островов [ОПН] и Демократической партией Сейшельских островов [ДП]. Во время этих переговоров, которые состоялись в марте этого года в Лондоне (Марлборо Хауз), была установлена дата предоставления независимости — не позже 30 июня 1976 года. Мы горячо надеемся на то, что английское правительство будет считаться с желанием народа относительно создания единого процветающего государства Сейшельские острова.

101. Мы, однако, испытываем определенные подозрения относительно намерения Великобритании сохранить свое влияние на некоторых островах, которые по праву принадлежат Сейшельским островам и которые считаются английскими территориями в Индийском океане. Эти действия являются причиной наших опасений и озабоченности, поскольку они подрывают территориальную целостность Сейшельских островов. Кроме того, ОАЕ, так же как и неприсоединившиеся государства, ясно выступила против соперничества крупных держав в Индийском океане, который мы хотим сделать зоной мира.

102. Я хотел бы обратиться с призывом к Организации Объединенных Наций, в частности к постоянным членам Совета Безопасности, принять серьезные меры, с тем чтобы урегулировать все еще остающиеся открытыми проблемы колониализма в Южной Африке. Я убежден, что решение проблем ликвидации колониализма и апартеида входит в рамки компетенции Организации Объединенных Наций. Мы, в Африке, готовы к тому, чтобы мирными средствами покончить с колониализмом и апартеидом, однако, если мирные средства будут блокированы, у нас не будет другой альтернативы, кроме как добиваться независимости с помощью силы. Организация Объединенных Наций также несет ответственность в этом вопросе. Вы можете избавить нас от кровопролития путем оказания помощи в выполнении резолюций Организации Объединенных Наций о предоставлении независимости колониальным странам и народам.

103. Независимая Африка не позволит, чтобы ее обманули "разрядкой", которая в любом случае все более и более идет к банкротству перед лицом обостренной борьбы народов Зимбабве, Намибии и Южной Африки. Государства — члены ОАЕ полны решимости расширить поддержку национально-освободительным движениям и народам Южной Африки в их борьбе за свое освобождение, которую они ведут во многих частях региона. Позвольте мне в этой связи выразить признательность народа Африки всем тем странам, которые оказывали и продолжают оказывать помощь африканским освободительным движениям в их борьбе за свободу и независимость. В частности, я хо-

тел бы упомянуть Советский Союз, Китайскую Народную Республику и другие социалистические страны за их щедрую как моральную, так и материальную помощь народам Африки, которые все еще борются за то, чтобы освободить себя от оков империализма, расизма и апартеида.

104. Я не могу пойти на какой-либо компромисс в вопросе апартеида. Эта система должна быть вырвана с корнем и погребена. Она является вопиющим противоречием всем известным принципам гуманности, записанным в Уставе Организации Объединенных Наций и в Декларации прав человека Организации Объединенных Наций. Именно по этой причине свободная Африка настаивает на том, чтобы Южная Африка была лишена права быть членом Организации Объединенных Наций в силу того, что сама основа идеологии и практики Южной Африки прямо противоречит Уставу Организации Объединенных Наций.

105. Сейчас я хочу обратиться еще к одному моменту, представляющему собой исключительно важное значение не только для Африки и остальной части стран "третьего мира", но и для мира в целом. Это вопрос о мире и безопасности. Африка отвергает то мнение, которое иногда высказывалось публично, что проблемы безопасности должны быть монополией лишь крупных держав. Мы придерживаемся того мнения, что все миролюбивые народы мира должны играть активную роль в вопросе всеобщей безопасности, мира и сотрудничества. В более широком плане мы, в Африке, ощущаем потребность в более эффективных инициативах и сотрудничестве всех стран, больших и малых, стремящихся раз и навсегда освободить весь мир от оков колониализма, неоколониализма, расизма и апартеида. Для нас, в Африке, это является главным вопросом.

106. Что касается политических и социальных конфликтов, имеющих место в южной части нашего континента, а также кровопролития на Ближнем Востоке, на севере нашего континента, то становится все более очевидным, что без согласованного участия стран "третьего мира" в вопросе по поддержанию мира невозможно решить региональные проблемы южной части Африки, Ближнего Востока и повсюду в мире, где имеются острые политические проблемы. В самом деле, почти невозможно осуществить сколь-либо значительные в международном масштабе экономические изменения, ставшие необходимым элементом в деле достижения безопасного международного мира и гармонии, если страны "третьего мира", которые в настоящее время составляют численное большинство на данной Ассамблее, не будут полностью вовлечены в процесс создания и обеспечения всеобщего мира. Именно поэтому от имени моих африканских коллег и стран "третьего мира" в целом я призываю правительство Соединенных Штатов пересмотреть свою позицию в отношении Панамы, независимого члена этой Организации, в том что касается использования Панамского канала. Суда всех стран, использующих этот водный путь, должны полностью уважать суверенные права Панамской Республики.

Это соответствует одобренным принципам этой Организации.

107. В связи с этим я хочу упомянуть продолжающуюся монополию на право вето со стороны постоянных членов Совета Безопасности, которые используют его преимущество для сохранения ситуаций, противоречащих всеобщему миру. Недопустимо, чтобы при принятии в Совете Безопасности наиболее важных решений игнорировались интересы стран "третьего мира", особенно тех из них, которых они непосредственно касаются. В настоящее время, когда взаимозависимость наций, больших и малых, является общепризнанным фактом, настал момент, чтобы эта Организация, и особенно Совет Безопасности, приняли решение о пересмотре Устава Организации Объединенных Наций, принятого в то время, когда лишь три африканских государства-члена были независимыми. Претворение в жизнь этой идеи явится большим шагом вперед для человечества, поскольку принцип равенства и суверенитета будет взаимно уважаться всеми государствами.

108. Поэтому я считаю, что, учитывая изменившуюся мировую политическую обстановку со времени принятия настоящего Устава, пересмотр Устава, помимо прочего, позволил бы странам "третьего мира" воспользоваться правами, в настоящее время монополизированными победителями-союзниками во второй мировой войне. Я особо обращаю ваше внимание на предложение о том, чтобы африканской группе и другим официально признанным региональным группам в этой Организации, которые не обладают правом вето, соответственно было предоставлено коллективное право вето. Когда, к примеру, Совет Безопасности путем голосования будет принимать решения по существенно важным вопросам, соответствующие голоса региональных представителей в Совете будут иметь то же влияние, что и голоса его постоянных членов.

109. Разрядка напряженности между Востоком и Западом приобрела в настоящее время конкретные формы в связи с завершением работы в Хельсинки Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе. Я хочу поздравить все страны, которые внесли вклад в успех этого Совещания. Особую благодарность следует выразить Советскому Союзу за выдвижение идеи о созыве Совещания и за его неустанные и последовательные усилия, которые он предпринимал вплоть до момента подписания Заключительного акта в Хельсинки.

110. Теперь, когда разрядка напряженности между западными и восточными государствами получила реальное воплощение, новым закономерным шагом вперед в поисках всеобщего мира явились бы встреча стран "третьего мира" и пересмотр их позиций в свете Совещания в Хельсинки. Страны "третьего мира", которые разбросаны по всей планете, никогда не должны отставать в деле поисков средств обеспечения всеобщего мира и безопасности. Поскольку "третий мир" состоит из развивающихся стран, он

нуждается в обеспечении прочного мира в гораздо большей степени, чем промышленно развитые страны. Совещание по безопасности стран "третьего мира" стало, таким образом, необходимым, и его следует созвать по возможности быстрее.

111. Что касается наших региональных поисков для обеспечения международного мира и безопасности, то позиции Китайской Народной Республики и Японии не совсем ясны. Насколько мне известно, эти две страны по праву принадлежат "третьему миру". Китай — потому что всегда заявлял о своем стремлении быть в числе стран "третьего мира". Япония, несмотря на свой высокий уровень промышленного развития, естественно, относится к "третьему миру". Во всяком случае, по своему географическому положению, и особенно в связи с ее поражением во второй мировой войне, она никогда фактически не была членом ни восточного, ни западного блоков стран.

112. Страны "третьего мира", особенно находящиеся в африканском регионе, а также страны арабского субконтинента и Азии должны весьма серьезно рассмотреть предложение о созыве совещания по безопасности. При участии Китая и Японии на этом совещании "третий мир" сможет легко решить мирными средствами проблемы, имеющиеся как внутри этих государств-членов, так и между ними, и таким образом избежать вмешательства сверхдержав, свидетелями чего мы бывали нередко. Проблемы Северной и Южной Кореи, например, также было бы легче решить с помощью мирных усилий стран "третьего мира", поскольку эти две страны тоже вполне закономерно входят в группу стран "третьего мира".

113. Учитывая большое число и разнообразие участников, громадные природные ресурсы (как, например, на африканском континенте, богатом ядерным сырьем), большое историческое и культурное наследие и революционные устремления, страны "третьего мира" имеют наибольшие шансы, чтобы возглавить мир с помощью мирных средств, если только они смогут скоординировать свои усилия.

114. Как я сказал вначале, я хотел бы сейчас обсудить несколько моментов как президент Уганды, начав с самой главной прерогативы государства, а именно с земли.

115. Вряд ли нужно говорить, что земля является самым великим даром, который был дан человеку Создателем. Нельзя оценить стоимость земли в денежном выражении или в каких-либо других знаках. Без земли не было бы государства, и человеческая раса не смогла бы существовать в той форме, каковой она сейчас является. Земля на протяжении веков была причиной радостей и бед, единства и конфликтов. Если думать о земле в ее соответствующей перспективе, то это рассмотрение не ограничивается рамками национальных границ и приобретает международный характер, которому страны должны в первую очередь уделять серьезное внимание и относиться с преданностью. Сегодня все народы мира волнует проблема перенасе-

ленности планеты, и причиной этих опасений в основном является проблема продовольствия и его запасов: как накормить все увеличивающееся число людей на земле. Как мы знаем, в настоящее время продовольствие является продуктом земли. Поэтому использование земли и ее заселение являются первоочередными задачами для человечества. Во многих странах даже нет свободного места для того, чтобы производить это продовольствие и накормить своих граждан, и этот факт представляет собой большую опасность для них. Единственной надеждой для выживания таких народов является разработка новых земель в новых районах, менее заселенных и с хорошим климатом и почвой, земель, которые можно было бы максимально использовать при наименьших затратах с точки зрения технологии и финансирования и таким образом получить нужный объем продовольствия. Государства, которые имеют большую площадь обрабатываемых земель, находятся поэтому в уникальном положении.

116. Я рад и горд сообщить Ассамблее, что Уганда является одной из немногих привилегированных стран. Уганда осознает свою моральную обязанность перед человечеством поделить хлеб с голодающим миром. В этой связи правительство Уганды недавно приняло три декрета, имеющих своей целью обеспечить максимальную производительность и наилучшее использование земли в рамках национальных территориальных границ и увеличить возможности предоставления работы. Уганда по воле бога имеет прекрасный климат, богатую землю, здоровый энергичный народ, хорошие средства коммуникаций и богатые природные ресурсы, которые, если они будут полностью использоваться, послужат на пользу человечеству и помогут устранить опасности, которые стоят перед миром в настоящее время. Именно исходя из этого, были приняты в середине этого года три декрета: о земельной реформе, о распределении ферм и о проектах самопомощи. В соответствии с этими декретами все земли переданы правительству, чтобы оно могло управлять землей, распределять ее и устанавливать над ней контроль, предусматривать плановое расселение и использование земли, содействовать созданию такого положения, при котором в целях развития общества финансовые вложения дополнялись бы столь необходимым для нашего времени добровольным трудом населения.

117. Причины, которые привели к изменению закона о владении и управлении землей, заключались в том, чтобы позволить правительству соответствующим образом планировать использование земли, чтобы обеспечить максимальную производительность, для того чтобы устранить корень феодализма, который поощрял не труд фермеров на земле, а лень и эксплуатацию проживающих на другой земле помещиков, а также для того, чтобы обеспечить занятость населения. На основании новых декретов каждый человек в Уганде имеет сейчас равные возможности, в том что касается владения землей и ее разработки как для своего собственного обеспечения, так и для страны и мира в целом, поскольку люди земли ожидают от тех, кто имеет счастье жить в богатых природными ресурсами странах, как, например, Уганда, что они по-

делятся своими богатствами со всеми нуждающимися в них людьми.

118. Влияние этих декретов на социальную систему жизни и экономическое развитие Уганды было огромным. Каждый посетивший Уганду сегодня видит новые поля, которые обрабатываются людьми в целях развития сельского хозяйства и животноводства, хотя прошло всего четыре месяца после принятия этих декретов.

119. Международное сообщество признало, что одной из самых серьезных проблем, стоящих перед человечеством в настоящее время, является проблема народонаселения. Три декрета, принятых в Уганде, о которых уже говорилось выше, среди прочего, должны решить эту проблему на национальном уровне. Однако было бы весьма похвально, если бы данная проблема народонаселения считалась международной проблемой, которая наилучшим образом могла бы быть решена на международном уровне. По этой причине Уганда поддерживает предложение о создании агентства или программы Организации Объединенных Наций для конкретного рассмотрения этой международной проблемы о народонаселении. В этой связи Уганда предлагает разместить секретариат такого агентства или программы Организации Объединенных Наций в Уганде, если когда-нибудь он будет создан. Всем хорошо известно, что в нашей стране есть возможность разместить не только секретариат такого агентства или программы, но и гораздо большие учреждения.

120. Полное использование земельных ресурсов требует больших финансовых инвестиций. Если страны хотят в ближайшее время получить выгоды от естественных богатств Уганды, они должны быть готовы вложить капиталы для эксплуатации этих ресурсов. Уганда приглашает заинтересованные стороны на индивидуальном, государственном и международном уровнях принять участие в эксплуатации этих богатых ресурсов. Наш закон защищает иностранные инвестиции, и мы гарантируем справедливые доходы от этих иностранных капиталовложений. Мы в полной мере уважаем право на собственность как основное неотъемлемое право. Наша конституция гарантирует это право, и правительство и народ Уганды строго придерживаются этих конституционных гарантий. Мы соблюдаем их гарантии до такой степени, что — например, когда мы объявили экономическую войну с целью вернуть нашему народу его естественные права, достоинство и самоуважение и спасти его от грубой эксплуатации иностранцев — мы гарантировали выплату компенсации эксплуататорам. Между Угандой и заинтересованными странами ведутся переговоры для определения суммы, метода и хода выплаты компенсации. Недавно в Кампалу, нашу столицу, прибыла для этой цели группа англичан. Давно уже удовлетворены претензии Соединенных Штатов Америки. Все это свидетельствует о том, что мы не стремимся заниматься только красноречием, восхваляя права человека и закон, мы соблюдаем все эти принципы и поддерживаем их практическими и четкими действиями.

121. Уганда черпает силу и вдохновение в многочисленных решениях и резолюциях этого почетного органа, призывающих колониальные и империалистические державы как можно быстрее восстановить в полной мере экономические права поработанных народов "третьего мира", до сих пор эксплуатируемых и угнетаемых. Сейчас мои усилия и целеустремленность еще более велики, поскольку я произношу речь здесь, на земле Соединенных Штатов Америки, страны, которая в наше время создала новую философию, которая осветила, очистила, вдохновила и поддержала "третий мир" в его стремлении к свободе. Американские колонии 200 лет назад выступили против эксплуатации иностранных держав. Они хотели располагать правом самостоятельного контроля над своей экономикой. Этот принцип признан сегодня на этой Ассамблее, в мире миролюбивых и думающих людей, и международным правом. Мы, в Уганде, преследуем ту же цель.

122. Борьба за наши естественные права, за укрепление нашей независимости, за восстановление нашей экономики, за равенство, достоинство, справедливость во всем мире; усилия, направленные на укрепление братства между народами; борьба за создание международного порядка, в котором все государства будут полностью суверенными и смогут сами свободно решать свою судьбу, независимо от того, большие они или малые, независимо от цвета кожи или вероисповедания и к каким этническим группам они относятся; непреклонная борьба против угнетения крупными промышленно развитыми странами, против эксплуатации и порабощения большинства нескольких мощными реакционными и фашистскими режимами меньшинства на юге Африки, а также преданность освободительным движениям в Африке, Азии и на Ближнем Востоке — все это явилось причиной того, что империалисты совместно с фашистами и сионистами проводили по отношению к нам политику шантажа, оскорблений, остракизма в торговле, экономического удушения и вероломства. Наш пример показывает моральное банкротство тех сильных стран Запада, которые, прибегая к обману, в течение долгого времени выдавали себя за защитников мира, свободы и справедливости. Стремясь исказить с помощью мощных средств массовой информации представление о нас в глазах международного сообщества, для того чтобы скрыть свои собственные недостатки, они показали не только свое лицемерие, но и, к своему огорчению, обеспечили беспрецедентное распространение информации о нашей стране и о правом деле, за которое мы выступаем.

123. В то время как мы нашли выход с точки зрения экономики, чтобы накормить наш народ, в Англии безработица достигла рекордной цифры. Мы взяли за восстановление наших культурных ценностей и установление справедливости внутри нашей страны, а англичане прибегли к шантажу, чтобы ввести в заблуждение мир в отношении ужасного положения, вызвавшего междуусобную войну в британской колонии Северная Ирландия, где колонизованный народ живет в страхе за свою жизнь. Сегодня имеющая свой фи-

лиал в Лондоне организация Международная амнистия продолжает лицемерить в отношении справедливости и, как об этом свидетельствуют ее последние публикации, шантажирует более 100 стран мира, называя их нарушителями прав человека, не упоминая при этом об Англии и ее роли в Северной Ирландии. Сегодня невозможно чувствовать себя в безопасности в Англии из-за спорадических взрывов бомб, которые разрушают церкви, школы, кафе, бары, поезда и даже больницы. Похищения людей и убийства давно уже стали обычным явлением для англичан, поскольку не проходит и недели, чтобы в прессе не появилось сообщения об этих зверских актах. Это свидетельствует о моральном разложении страны, которая когда-то гордо заявляла о себе миру — четверть которого была ее колониями — как об источнике свободы, справедливости, спокойствия и мира. Организация Международная амнистия питается слухами и сплетнями, состряпанными дискредитировавшими себя преступниками, находящимися в изгнании, и, что удивительно, довольна тем, что может продолжать пользоваться этим источником информации. Разве изгнанные из страны преступники говорили когда-либо похвально о режиме своей страны или раскрывали свои преступления? Международная амнистия не потрудилась даже расследовать или направить делегацию в Уганду, для того чтобы она могла составить свое мнение. В докладах этой организации осуждается более 100 государств. Разве можно сказать, что 95 процентов стран всего мира не соответствуют принятым нормам? С какими мерками они подходят к 95 процентам государств мира? Чем оправдывается продолжающееся существование Международной амнистии, если она так безнадежно отстала от времени? Она превратилась в инструмент, при помощи которого колониальные и империалистические государства, которые финансируют ее существование, проводят свою грязную кампанию. Она хочет отвлечь внимание тех народов, которые борются за свою свободу, равенство и независимость для того, чтобы разрушить мировой порядок. Эти трюки не прошли в Уганде. Такие трюки не воспринимаются народами "третьего мира", составляющими большинство международного сообщества.

124. Мы в своей стране с чувством гордости и преданности высоко держим знамя независимости, с тем чтобы угнетенные народы видели его и следовали за ним. Мы осуждаем все виды порабощения и экономической эксплуатации, демонстрируемые режимами меньшинства в Родезии и Южной Африке. Мы приветствуем новый порядок в Португалии, которая ради справедливости посвятила себя делу освобождения всех своих колоний, в прошлом называвшихся заморскими территориями. Мы осуждаем любую форму территориальной экспансии, практикуемой сионистами на Ближнем Востоке. Мы осуждаем любое увековечение беззаконий в Организации Объединенных Наций или поддержку псевдогосударства Израиль. До 1947 года никакого государства Израиль не было, а была Палестина. Колониальные державы, преследуя свои империалистические цели, создали Израиль на территории государства Палестины и вызвали таким образом

кризис, который, если он не будет немедленно урегулирован, может ввергнуть мир в пожар войны. Сегодня сообщают, что, несмотря на так называемое мирное соглашение между миролюбивым Египтом и фальшивым государством Израиль, Соединенные Штаты поставляют Израилю наиболее мощное оружие, включая ракеты, которые могут нести ядерные боеголовки. Это породило сильную неуверенность и страх не только на Ближнем Востоке, но и во всех странах Африки, на севере которой находятся сионисты, а на юге — буры Южной Африки. Это также усилило возможность ядерной конфронтации, которая может вызвать гибель человечества.

125. Израиль, подобно Южной Африке, совершенно игнорирует резолюции Организации Объединенных Наций, требующие освобождения оккупированных территорий Египта, Палестины, Иордании и Сирии. Мы с разочарованием отмечаем, что некоторые крупные державы, особенно Соединенные Штаты Америки, которые являются одним из государств — основателей этой Организации, призванной установить мировой порядок, основанный на праве, справедливости и мире, не только продолжали поддерживать Израиль в поправке резолюций Организации Объединенных Наций, но и снабдили его мощным оружием и сделали его достаточно сильным, для того чтобы покусаться, захватывать и грабить территории своего соседа. Если бы не Соединенные Штаты Америки, сегодня не было бы Израйля.

126. Корни такой упорной поддержки, которую оказывают Израилю Соединенные Штаты, уходят в печальную историю колониализма. Сионисты, которые владеют всеми инструментами развития и власти, заполнили Соединенные Штаты Америки. Они фактически владеют всеми банковскими учреждениями, основными производящими и обрабатывающими отраслями промышленности и основными средствами связи. Они так глубоко проникли в Центральное разведывательное управление [ЦРУ], что представляют большую угрозу странам и народам, которые могут являться противниками варварского сионистского движения. Они превратили ЦРУ в карательный отряд для ликвидации возникающего где-либо справедливого сопротивления. Роль ЦРУ, как мы знаем из сообщений печати, радио и телевидения Соединенных Штатов, была раскрыта всемирному сообществу самими американскими сенаторами и конгрессменами. Руководство ЦРУ призналось в этом. Как можем мы ожидать свободы, мира и справедливости на нашей планете, когда такая мощная страна, как Соединенные Штаты Америки, находится в руках сионистов? Я призываю американцев, чьи праотцы создали это государство, "порожденное в условиях свободы и приверженное концепции о том, что все люди рождены равными", избавить свое общество от сионистов, для того чтобы подлинные граждане этой страны могли управлять своей собственной судьбой и пользоваться природными ресурсами своей страны на благо своего народа. Я призываю к исключению Израйля из Организации Объединенных Наций и вообще к ликвидации Израйля как государства, с тем чтобы можно было

обеспечить и сохранить территориальную целостность Палестины.

127. Когда эта цель будет достигнута, Священный город Иерусалим вновь обретет свой священный статус. Иерусалим должен остаться и останется священным местом поклонения для христиан, мусульман и евреев, и он должен быть свободным от какой-либо военной деятельности. Когда я недавно имел честь быть принятым Его Святейшеством папой, во время беседы наши точки зрения совпадали.

128. Я люблю евреев, но не одобряю сионизм. Многие евреи во многих странах не поддерживают незаконную сионистскую философию. Всем этим людям все миролюбивые народы мира протягивают руку дружбы. Даже сам Ясир Арафат заявил на двадцать девятой сессии Генеральной Ассамблеи в прошлом году⁴, что палестинский народ стремится к партнерству и готов жить в дружбе с людьми всех вероисповеданий — христианами, мусульманами и евреями, проживающими в одном государстве — государстве Палестина. Сионистский Израиль отказался от этого предложения. В то время как миллионы перемещенных палестинцев, лишенных очага, крова и пищи, вынуждены странствовать, миллионы долларов, добытых потом и трудом американского народа, тратятся на помощь и обогащение сионистов. В то время как Организация Объединенных Наций продолжает принимать резолюции, не предусматривающие санкций и призывающие к миру на Ближнем Востоке, перемещенный палестинский народ страдает и гибнет. Их надеждам и терпению приходит конец. Моим арабским братьям я хочу дать братский совет. Если они хотят победить Израиль, они должны объединиться. Никакая страна не должна отклоняться от общей цели, не проконсультировавшись с другими арабскими государствами. Отсутствие надлежащих консультаций порождает трения и недопонимание, что очень выгодно Израилю. Арабы должны прекратить воевать с арабами, для того чтобы вместе они могли объединиться против своего общего врага — Израйля.

129. Я хочу подчеркнуть, что я не расист. Но я ненавижу расизм во всех его проявлениях, как, например, в Родезии и Южной Африке. Апартеид и сионизм — враги самого человечества. Уганда полностью посвятила себя освобождению африканских народов, находящихся под управлением режимов колониального меньшинства. Мы удивлены двойственностью политики империалистов, которые якобы из соображений демократии грабили Вьетнам, Камбоджу и многие другие государства, поддерживая в то же время угнетение в Родезии, Южной Африке и на Ближнем Востоке; которые наложили вето на вопрос о приеме мужественного Вьетнама в ряды стран — членов Организации Объединенных Наций и применили также это право к вопросу об исключении Южной Африки и Израйля из этой Организации; которые отказывают в финансовой поддержке нуждающимся мирным нациям и направляют инвестиции в Южную Африку, Родезию и Израиль.

130. Мы приглашаем инвесторов в Уганду не как хозяев, а как друзей, и мы будем по отношению к ним активными, щедрыми и дружественными. Все, кто заинтересован в программах по воспитанию молодежи, обеспечению занятости, росту производительности, труда, ликвидации голода, сохранению окружающей среды, будь то совместные или индивидуальные программы, безусловно заинтересуются нашими реформами и методами, которые мы разработали и продолжаем разрабатывать. С этой целью я хочу вновь подтвердить, что мы являемся неприсоединившейся страной и наши двери открыты для любой страны или организации, чьи цели, методы и принципы приемлемы для нас, с тем чтобы они участвовали вместе с нами в разработке наших природных ресурсов на пользу всего мира.

131. Находясь здесь, в Соединенных Штатах Америки, которые празднуют двухсотлетие своей независимости от британского колониализма, я хотел бы упомянуть, не впадая ни в коем случае в расовые предрассудки, о положении черных американцев. Несмотря на тот факт, что они были насильно привезены в эту страну, черные американцы сделали столько же, если не больше, что и американцы других рас, в деле строительства и развития этой страны, добившейся в настоящее время сильной экономической мощи. Их достойный вклад резко контрастирует с тем недостойным отношением к ним, которое их американские сограждане незаслуженно демонстрируют. Негры живут в этой стране на протяжении почти трех столетий, и их численность составляет в настоящее время около 30 миллионов или более человек, и вполне логично было бы ожидать, чтобы хотя бы один, если не несколько, из 50 губернаторов этой страны был негром. Можно было бы надеяться на то, что в такой момент истории Америки эта великая страна, защитник мира и свободы, могла бы похвастаться тем, что среди работников высшего политического эшелона федерального правительства, например на уровне государственного секретаря, есть и негры. Но ни одна из этих надежд не осуществилась. Почему? Этот вопрос следует решать самому американскому народу, хотя вопрос касается не только Америки, с тех пор как она превратилась в сверхдержаву. Поэтому я здесь об этом и говорю.

132. Хотя я оставляю за американским обществом решение этого вопроса, я хотел бы особенно отметить, что американские негры сами в определенной степени несут вину за это, поскольку среди них самих имеется много разногласий. Этих разногласий не следовало бы допускать ввиду продолжающегося и постоянно ухудшающегося положения негров. Что касается нас, в Уганде, мы сделали все, чтобы бороться за дело черных американцев. В рамках ОАЕ вот уже на протяжении нескольких лет мы защищаем их право на связь с их родным континентом. Многие другие расы этого континента гордятся родиной своих предков.

133. Поскольку этот, 1975 год провозглашен Международным годом женщины, международное сообщество обязалось активизировать деятельность по предоставлению равных прав, возможностей и ответствен-

ности мужчинам и женщинам для обеспечения полного участия женщин во всеобщих усилиях в деле развития и широкого вовлечения их в процесс международного сотрудничества и укрепления мира во всем мире. Я рад заявить, что в Уганде правительство уже гарантировало как в принципе, так и на практике равенство мужчин и женщин. Оба пола имеют равные возможности и несут равную ответственность, что дает им возможность развивать свои таланты и способности на благо своего народа и всего международного сообщества. Женщины Уганды, так же как и мужчины этой страны, имеют полную возможность максимально приносить пользу в любой области и играют эффективную роль в полном объеме на всех уровнях процесса принятия решений, в планировании и осуществлении нашей политики, программ и проектов. Наши женщины полностью включены в деятельность общества. Они полностью получают свою долю выгод от благ, приносимых развитием. В этой связи я хотел бы упомянуть, что женщины Уганды представлены на всех административных уровнях, включая должности постоянных секретарей; у нас есть женщины-профессора, врачи, адвокаты, женщины-бизнесмены, одна женщина-посол. Женщины участвуют во всех формах нашей деятельности.

134. Наша вера в основные права человека и в достоинство и ценность человеческой личности так велика, что она нашла свое отражение во всех сферах нашей деятельности, в том числе и в тюремных службах. По нашему мнению, заключенных надо не наказывать, а пытаться изменить их взгляды и перевоспитывать, чтобы они стали полезными и ответственными членами общества и вносили максимальный вклад в экономическое и социальное развитие нашей страны. Заключенные в Уганде, таким образом, привлекаются к труду в таких областях, как земледелие и животноводство; кстати, самыми лучшими фермами в стране являются фермы, где работают тюремные заключенные. Их готовят и для работы в таких областях, как производство мебели, обуви, пошив одежды, в кузнечных мастерских, в работе по металлу, кустарном производстве и других сферах промышленности. Результаты, которые мы получаем, действительно очень хорошие, и большинство заключенных, заканчивая свой срок пребывания в тюрьмах, получают полное перевоспитание и трудовые навыки, которые они там приобрели и которые необходимы для их будущей жизни.

135. Мы, в Уганде, верим в то, что самой лучшей и наиболее практичной и продолжительной формой международного сотрудничества является торговля. И по этой причине я хотел бы напомнить представителям, а через них — странам, которые они здесь представляют, что Уганда производит один из лучших в мире кофе, хлопок, чай, табак, медь и многие другие виды товаров, которые могут приобретаться мировым сообществом. Я выражаю надежду на то, что в соответствии с новым мировым экономическим порядком Уганда, подобно другим развивающимся странам, будет иметь справедливые цены за свое сырье, которое представляет собой основную часть ее экспорта.

136. Уганда, которая находится в самом сердце Африки, расположена на экваторе и известна как одно из райских мест мира для туристов. Сказочная красота ландшафтов, богатых красками, щедрость и традиционные дружелюбие, вежливость и гостеприимство народа; мощные водопады Кабалега; снежные шапки фантастических Лунных гор с вечными ледниками; истоки бессмертного Нила: необычное величие экваториальных джунглей; множество озер и несравнимое многообразие фауны; возвышенности и террасы холмов; необычное скопление диких животных в наших национальных парках и заповедниках, включая и редких огромных, но чрезвычайно застенчивых горилл, драгоценных белых носорогов, благородных львов, зебр, леопардов, гепардов, стада слонов, буйволов, бегемотов, огромных крокодилов, невообразимое разнообразие птиц; знаменитые местные блюда, включая такие, как нильский окунь и незабываемый местный напиток "вараги" – джин-сам-водка; утонченность традиционного угандийского кустарного искусства; богатые традициями музыка и танцы Уганды и театральные представления; прекрасное сияние легкого экваториального солнца и прохлада горных ветров; Кампала, столица страны, раскинувшаяся на близко расположенных друг к другу холмах, покрытых зеленью, – все эти туристские прелести, сопровождающиеся круглогодичным мягким климатом, оставляют у посетителя огромное и незабываемое впечатление. Все эти богом созданные фантастические естественные природные богатства полностью предоставляются в распоряжение мирового сообщества. Народ Уганды приветствует вас и ваших соотечественников и приглашает приехать и разделить с нами эти блага в духе международной гармонии и сотрудничества.

137. Да здравствует Африка! Да здравствуют страны "третьего мира"! Да здравствует Организация Объединенных Наций! Во имя бога и нашей страны!

[Далее оратор говорит по-английски.]

138. Я уверен, что вы поняли мою речь на моем родном языке. Мне хотелось бы кратко подвести итог моей речи на английском языке, на языке моей бывшей империи, членом которой я являлся в то время. Я хотел бы поблагодарить всех вас за то, что вы выслушали мою речь, и я хочу сообщить вам от имени 46 независимых африканских государств-членов, что мы, в Африке, не являемся расистами и у нас нет дискриминации. Мы хотим сотрудничать со всем мировым сообществом. Мы хотим сотрудничать с народами Европы, Азии, арабского мира и других районов мира, таких как Соединенные Штаты и Латинская Америка. Мы считаем вас членами мирового сообщества. Поэтому никто не должен говорить вам, что африканцы выступают против белых. Нет! Это расистский режим апартеида Южной Африки, который грабит чужое богатство, является настоящим преступником.

139. Я считаю, что мне, как фельдмаршалу, необходимо сказать вам несколько слов по-английски, с тем чтобы вы меня лучше поняли. Мне хотелось бы дать

один совет всему мировому сообществу, членам Организации Объединенных Наций, присутствующим здесь. Это неправда, что народ Анголы выступает против португальцев. Народы Африки выступают против режима белого меньшинства в Родезии и Южной Африке. Но народ Африки составляет большинство в этой части мира, и поэтому нежелательно, чтобы португальское население покидало Африку. Перед отъездом из Уганды я имел беседу с португальским правительством, которое сейчас ведет переговоры с "девяткой" Комиссии по примирению в Кампале. Португальцы могут остаться после получения Анголой независимости. Они хотят, чтобы были технические специалисты, врачи, инженеры для строительства дорог; хотят, чтобы были специалисты-электрики, учителя, чтобы обучать их. И если все португальское население или белое население уйдет, то кто же будет строить это новое независимое государство?

140. Не дайте себя обмануть: если вы перечитаете речь, которую сейчас зачитал вам мой постоянный представитель при Организации Объединенных Наций, вы увидите там всю картину. Британцы, принимающие присягу, нанимаются на работу в различные департаменты вооруженных сил. Из всех стран Черной Африки Уганда является первой страной, где есть даже женщины-пилоты сверхзвуковых самолетов и женский эскадрон.

141. Я хотел лишь коротко вам сказать, что даже расисты должны оставаться в южной части Африки. Они не должны бояться, что после освобождения южной части Африки мы, возможно, всех их уьем или сбросим в море. Нет, потому что народ южной Африки нуждается в людях, которые могут работать вместе с ним, но африканский народ составляет большинство населения, и, естественно, он хочет сам управлять страной. Он хочет быть хозяином своей собственной страны. Поэтому европейцы, которые живут там, будут их советниками. Даже у меня, в офисе президента, есть итальянские советники. У меня есть английские советники, немецкие, американские. У меня есть люди со всего мира – из Азии, из арабских стран, Латинской Америки, которые работают со мной.

142. Очень важно, чтобы вы, как представители своих стран, передали все это вашим соотечественникам; и я хочу, чтобы вы рассказали обо всем этом у себя, а я, со своей стороны, также буду говорить об этом в своих поездках по различным странам мира. Я хочу, чтобы к этому было привлечено как можно больше людей, как уже упомянул мой постоянный представитель. Я хочу обеспечить африканские страны, только что получившие независимость, врачами, инженерами, учителями, электриками, горными инженерами и т.д., чтобы они помогли развитию этих стран. Наша страна богата природными ресурсами. В отличие от многих других стран, у нас есть золото.

143. Сегодня Западная Европа, а также Соединенные Штаты Америки и Советский Союз имеют средства,

позволяющие находить залежи минералов с помощью спутников. Но у нас в Африке нет для этого денег. Мы хотим помощи. Поэтому все страны, которые имеют эти средства для нахождения минералов, должны помочь Африке. Я говорю вам от имени всех государств-членов ОАЕ, а не только от имени Уганды.

144. Вам не следует принимать во внимание различные слухи. Если вы хотите точно знать, что происходит в каждой африканской стране, приезжайте и посмотрите сами. Некоторые высказывания могут привести к возникновению недопонимания и слухов, подобных тем, например, что отношения между Сомали и Эфиопией очень плохие. Они совсем не плохие. Более того, они очень хорошие и даже отличные. Люди довольны собой. Я также хотел сказать об этом.

145. Итак, если вы желаете знать о происходящих делах в Африке, находящаяся в Аддис-Абебе ОАЕ открыта для всех. У нас есть генеральный секретарь. Я являюсь Председателем, и мое бюро открыто 24 часа в сутки. Вы можете получить любую желаемую информацию. Вам не следует прислушиваться к каким-либо слухам. Африканские проблемы будут решаться Африкой. Это очень важно. Мы также глубоко занялись изучением общих для африканского и арабского народов вопросов, разрешение которых скоро станет реальностью.

146. Одним словом, не бойтесь Африки, будьте друзьями Африки. Когда вы приедете в Африку,

знайте, что вы общаетесь с людьми, которые мыслят точно так же, как и вы, и которые относятся к вам весьма дружелюбно. Народы в сегодняшней Африке знают и могут делать все, на что способен любой человек в этом мире.

147. Это все, что я хотел сказать, и я благодарю вас, дамы и господа.

148. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): От имени Генеральной Ассамблеи я хотел бы поблагодарить Его Превосходительство президента Республики Уганда за только что сделанное им заявление и за его речь, переданную им Генеральной Ассамблее. Мы понимаем важное значение обоих заявлений.

Заседание закрывается в 18 час. 45 мин.

ПРИМЕЧАНИЯ

¹ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, седьмая специальная сессия, Пленарные заседания, 2340-е заседание, пункт 176.*

² *Western Sahara, Advisory Opinion, I.C.J. Reports 1975, p. 12.*

³ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, седьмая специальная сессия, Пленарные заседания, 2327-е заседание, пункты 33—203.*

⁴ *Там же, двадцать девятая сессия, Пленарные заседания, 2282-е заседание.*